



**RAT DER  
EUROPÄISCHEN UNION**

**Brüssel, den 5. Dezember 2012 (07.12)  
(OR. en)**

**16730/12**

---

**Interinstitutionelles Dossier:  
2011/0437 (COD)**

---

**MAP 74  
MI 776  
CODEC 2799**

**VERMERK**

des Ausschusses der Ständigen Vertreter

für den Rat

Nr. Vordok.: 16412/12 MAP 69 MI 749 CODEC 2721

Nr. Komm.dok.: 18960/11 MAP 8 MI 684 + ADD 1 + ADD 2

Betr.: Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates über die Konzessionsvergabe  
– Allgemeine Ausrichtung

**I. EINLEITUNG**

1. Die Kommission hat dem Rat und dem Europäischen Parlament am 21. Dezember 2011 ein Maßnahmenpaket für das öffentliche Auftragswesen unterbreitet, das einen Vorschlag für eine Richtlinie über die öffentliche Auftragsvergabe<sup>1</sup>, einen Vorschlag für eine Richtlinie über die Vergabe von Aufträgen durch Auftraggeber im Bereich der Wasser-, Energie- und Verkehrsversorgung sowie der Postdienste<sup>2</sup> und einen Vorschlag für eine Richtlinie über die Konzessionsvergabe<sup>3</sup> umfasst. Ziel des Vorschlags für eine Richtlinie über die Konzessionsvergabe ist es, den Mitgliedstaaten Rechtssicherheit in Bezug auf die Vergabe dieser Art von Verträgen zu bieten und die Öffnung der nationalen Konzessionsmärkte für Unternehmen aus der EU zu gewährleisten.

---

<sup>1</sup> Dok. 18966/11 MAP 10 MI 686.

<sup>2</sup> Dok. 18964/11 MAP 9 MI 685.

<sup>3</sup> Dok. 18960/11 MAP 8 MI 684.

2. Der Vorschlag gilt als einer der zwölf Hebel der Binnenmarktakte und soll bis Ende 2012 angenommen werden, wie auch vom Europäischen Rat gefordert wurde.
3. Der Europäische Wirtschafts- und Sozialausschuss und der Ausschuss der Regionen haben ihre Stellungnahmen am 26. April bzw. am 19. Juli 2012 abgegeben.
4. Die Abstimmung im Ausschuss für Binnenmarkt und Verbraucherschutz (IMCO) des Europäischen Parlaments soll am 24. Januar 2013 stattfinden.
5. Die Gruppe "Öffentliches Beschaffungswesen" hat den Vorschlag in sechs Sitzungen unter dem dänischen und dem zyprischen Vorsitz eingehend erörtert. Ferner wurde im Rahmen der Beratungen über den Vorschlag für eine Richtlinie über die öffentliche Auftragsvergabe eine Einigung über einige Bestimmungen im Kompromissvorschlag des Vorsitzes zur vorliegenden Richtlinie erzielt.
6. Der Ausschuss der Ständigen Vertreter hat auf seiner Tagung am 28. November 2012 die noch offenen Fragen erörtert und den Text mit den auf dieser Tagung vorgenommenen Änderungen gebilligt.
7. Unter Berücksichtigung dieser Beratungsergebnisse hat der Vorsitz einen Kompromisstext (Dok. 16731/12) erstellt.
8. Einige Delegationen haben noch nicht mitgeteilt, ob sie ihre Vorbehalte zurückziehen; sie werden gebeten, dies auf der Ratstagung zu tun.

## **II. FAZIT**

9. **Der Rat wird ersucht,**
    - **die Einigung über die allgemeine Ausrichtung auf Grundlage der Kompromissfassung des Vorsitzes (Dok. 16731/12) zu bestätigen,**
    - **den Vorsitz zu bitten, auf der Grundlage dieser allgemeinen Ausrichtung Verhandlungen mit dem Europäischen Parlament im Hinblick auf eine Einigung in erster Lesung aufzunehmen.**
-